

# ВОР ФРОНТ

№ 69 Газет леңоны Август  
 ВКП(б) Куломдинса 5  
 (610) рајком да рајисполком 1937 во

## Незыблемый закон колхозной жизни

Передовая „Правды“ за 3 августа 1937 года

На втором всесоюзном съезде колхозников-ударников колхозная деревня широко демонстрировала победные итоги коллективизации. Здесь под руководством товарища Сталина была намечена программа дальнейшей повседневной борьбы за превращение всех колхозов в большевистские, а колхозников в зажиточных. Колхозный путь, путь социализма был уже проверен миллионами на тысячу ладов. Задача состояла в том, чтобы найти кратчайший путь к новым победам, найти самое верное средство дальнейших успехов колхозного строя. Таким путем, таким средством явился Примерный устав сельскохозяйственной артели. Товарищ Сталин с исчерпывающей полнотой определил значение нового устава.

„Мы с вами пишем законы. — Говорил товарищ Сталин на комиссии съезда. — А устав — это высший закон, основной закон построения нового общества в деревне.“

В уставе с исключительной силой была подчеркнута мысль о том, что колхозники являются хозяевами своего колхоза. Хозяйствуя на земле, которая является общепародной государственной собственностью, члены артели общим, организованным трудом создают коллективное хозяйство и ведут его к расцвету, обеспечивая колхозникам зажиточную жизнь. Земля, закрепляемая за артелью в бессрочное пользование, т. е. навечно, не подлежит ни купле — продаже, ни сдаче артелью в аренду. Сокращение земель, занимаемых кол-

хозами, не допускается, — допускается лишь их увеличение.

Сталинская Конституция торжественно записала на своих страницах: „Земля, занимаемая колхозами, закрепляется за ними в бесплатное и бессрочное пользование, то есть навечно“.

Трудно переоценить значение Примерного устава сельскохозяйственной артели и законов советского государства о порядке землепользования колхозов. Время, прошедшее после принятия Устава вторым съездом колхозников-ударников и утверждения его Правительством, со всей отчетливостью и яркостью показало, какой огромной силой является устав, какие перемены он вызвал в колхозной жизни. Полностью оправдались великие сталинские слова об уставе, как основном законе построения нового общества в деревне. Рост новых людей, особенно женщин — колхозниц, новых стахановцев, появление большого отряда передовиков-орденоносцев, подъем животноводства, зернового хозяйства, всех отраслей сельскохозяйственного производства, богатый урожай, снимаемый сейчас, — все это явилось результатом прочной уверенности колхозников в своих правах, все это явилось результатом правильного сочетания личного с общественным, правильного учета уставом разнообразий условий СССР.

Только враги или политические типицы могут отрицать земель, занимаемых кол-

(Окончание на 4 стр.)

## Кытчо органы изују семеноводческой овмөс?

Коми АССР-лын Исполком тавога јул 16-ди луиса шубмын инди Куломдин селсовет увса „Выль ног“ да „Борец“ колхозјасын котыртын рајоннобј семеноводческой овмөс, коди кутас производитны сортовы көйдисјас. Тајо жо семеноводческой овмөс кутас обслуживатны аслас сортовы көйдисјасын колхозјасын Куломдин да Мылдин рајонјасы.

Тајо вопрос со воли петкодома колхозной массадына паскада обсудитом выло. Көйтескөн і семеноводческой овмөс јылыг вопрос со земля обсудитома став колхозјасас, но і сијо материалјасыс, коди ем, висталоны сы јылыг, мыл „Выль ног“ да „Борец“ колхозјасын лоцбидын рајоннобј семеноводческой овмөс унаён из соглаштыны.

Куломдинса селсовет бердиг полеводческой секција, пример выло, аслас шубмын пасјис, мыл тајо колхозјасыслын му площајасыс сортовы көйдис разведитом выло из лоцбидын асланыс расположеније сертификации. „Выль ног“ колхозјасын мујасыс гранчицоны „Будновец“ колхозса мујаскоб, а „Борец“ колхозјасын мујасыс гранчицоны „Ленин тујод“ колхозса мујаскоб. Полеводческой секција выдвигајтоб сећом варант: котыртын семеноводческой овмөс Ленин, кима колхозын (Носим) либо индом кык кол-

хоз динас щоң отлавиши „Ленин тујод“ колхозб.

Тајо вопрос динас торјон хожајственнобј матыстчоб „Ленин тујод“ колхозса председатель Г. Е. Нестеров јорт.

— Меним зев бура төдса бујасыс „Выль ног“ да „Борец“ колхозјасын, — висталис мијандык сорнітігөн Нестеров јорт. — Пример выло, „Борец“ колхозјасын су көзбом улб та во дастьма мујассо зев локс. Көзнык татчо лока обработајтом му вылас семеноводческой участок выло, сијо лоб, мыл локтан вол сетьес некущом сортовы көйдис из земли бостома. Кыз „Выль ног“ колхозјасын, сијжо і „Борец“ колхозјасын сесса і мујассо вообще лока удобрілісны, кујод петкодомы зев еша, гүрыштлони да ағсалыштлони дышынк пырыс. Ыжыд рол ворес і уж правилобја организутом, а тајо торјыс кыкнан колхозас чото. Төдса, мыл колан воона зев уна наң воштисы му вылас кыкнан колхозы.

Коло чајтын, мыл тајо замечанїејассо (а замечанїејасыс лобны үк спроведлівій) артыштас рајисполком, артыштасы і колхозса руководителјас.

Колхозной актів высказыватчо сы понда, медым тајо кык колхозыны семеноводческой овмөс не доверитны.

## Врагоц коло пыржо вомкортавны Позд-о Малеваоц шуны коммунисткаён?

Кор Ручса селсоветын тыртбма јуысјасыс компаније председательни ужалас троцкіст I. Ф. Улныров, вобіс ез еша пакост. Гельбштадт выл руководство бні чорыда бастсес сылыс вредітельскобј последствијејассо бырдом.

Но троцкіст I. Ф. Улныров, асс вола вылын чувствујтобын, нубд ассыс подрывиј ужсо і бніна. Сылди подлодж ужыс төдчо воли зајмовы кампаніе нубдігөн. Сијо ветлодліс откымын колхозникіас опд да агітрујтис не гіжавын зајом выло. Нубд агітација і си јылыг, медым не ветлыны собраніе выло.

Троцкіст Улныровлди ко-

да нубд развратиј олём. Татчо подлодж черақ вејас щоң шедома і партіјаса шленді кандидат Малева. Тајо Малеваыс Улныровлди лоб вескыд кіён да первој собутылніца. Кыз лоб сдмын рит, Улныров заданіе серти Малева чукортё ае опдас војпукны томбздес, кытчо весіг волывлони і откымын комсомолкајас.

Став тајо преступиј ужсыс троцкістской мерзәвецес үк пыржо коло вомкортавны.

Гелькор.

# Нұжмасөмлы кад-нін пуктыны ПОМ!

Быд ужалыссоң бура төмөдны  
бөржысан законён

Жул 31-дд лунд ритиас мүнис рајоннөң радиопереклічка, қолді мүкді вопросаскідің от-  
шылш болі сорын і сы жылыс, ұзын первінің парторганиза-  
ција да селсоветас котыр-  
тісін ужалыссоң побын СССР-са Верховиң Советті  
бөржысомјас жылыс Положе-  
ниже велдім.

Со мың вісталіс та күзә  
Руч селсоветас председател  
Улныров юрт:

—Мілан быд колхоз да  
Брігада да прікрепіталда ма-  
активістіссоң, ио қоті брігада-  
ны ишта Положеніесін  
ең вів лыдфылдома ставнас...

—“Выльдан” колхозын бөр-  
жысан закон күза мілан абу  
иудома вегір ңекущом саб-  
раніе,—вісталіс фермераннө-  
са селсоветас председател  
Попов юрт.

Ишта-нін характернөй вы-  
ступленіе Помбэдінса парт  
Фрілін, Пашнін юртлін.  
Іуалом вылд, қызі ті төмө-  
данның бөржысан законон  
МТС-са трактористасе, Паш-  
нін юрт вочавілд, мың, кот  
еіб лоб і МТС-са директорас

вежыссоң, та жылыс ніном оз  
тод.

Таң фактасыс вісталды, мың меставысса руководител-  
јас таң зев важнөй ужсо  
иудомын петкөдлін пот-  
том нұжмасөм. Улымровас  
да Пашнінjas абу ишта  
гөгрөвомын, мың бөржысам  
законсб коло вајбды быд  
ужалыс морт сознаніе. І обсужде-  
ніесін иудомы не  
смын собраніе да об-  
щбі доклада-  
са, разясна-  
тины быд лун терпелівба, на-  
стојчівба, разясна-  
ти гөгрөвомын  
кывжын, медым граж-  
данін бура гөгрөвомы  
быд статта, гөгрөвомы ассас  
права-  
сса да локтіс подгото-  
вленнөй бөржысін жаңло.  
Быд селсоветын да колхозын  
коло лоны организа-  
талома специалнөй кружокас, індав-  
ны сетчо подгото-  
вленнөй руководител-  
јас, иудавы руководител-  
јасыскід семинар-  
јас, консультаціјас, матыст-  
чыны тајо делд дінас қызі  
зев важнөй політическөй ме-  
ропријатије дінө, а не порты  
кампаңе-  
шіна.

## Массөвөј ужлөн результат

Студент Попов төмөдө колхознөй массас  
выль бөржысан законён.

Мыжон собыны Улjanаса Брігадаса шленіасоң ставнысб  
техникумын велдічыс Попов  
төмөдома ВКП(б) ЦК да  
СССР-са Совнарком шубомын  
Комі АССР-са колхозасы  
жогајас сетом жылыс. Оні  
быдлун иуддало беседајас да  
төмөдө колхознөй массас  
СССР-са Верховиң Советті  
бөржысомјас жылыс Положе-  
ниже.

Дағызім лун-нін ужаліс  
турин пуктысін колхознөй  
брігада-  
нын. Ез овлы лун, ме-  
дым коркб ескөн Попов юрт  
ең тырт лунса нормас да  
төмөдө. Попов петкөдлі  
станақовскөй ужалыс образец-  
жас дағызім луннін д. Г. Попов  
бостіс 32 трудоғен.

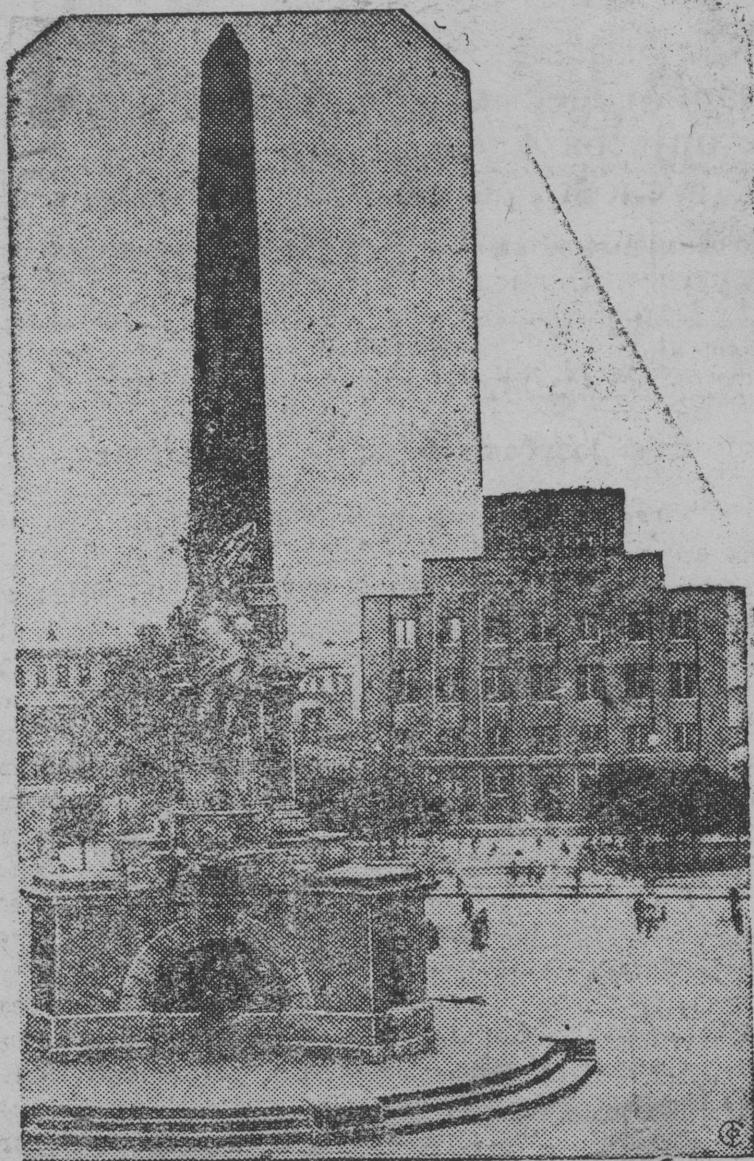
Віз вылын ужаломкөд от-  
шылш Попов иудома і массөвөј  
уж турин пуктыс колхознік-  
жас да колхозніца-  
жас побын.

Август 10-дд лунд Куломдіннын вессе ворледомын да ки-  
лодомын ужалысас профсоюзлөн рајоннөң конференција  
ташом вопросасын:

1. Международнөй положеніе жылыс.
2. Рајрабочком уж жылыс отчет, ревкомісса  
содокладын.
3. Рајрабочком да ревкомісса бөржом.
4. Областнөй конференција вылд делегатасыс  
бөржом.

Конференција вылд бөржом делегатасыс коло локны  
акада.

РАЙРАБОЧКОМ.



НА СНИМКЕ: Статуя „Свободы“ и институт  
Ленина. Москва, Советская площадь.

## Мыјла еновтісны?

Воң селсовет улын ем са ужалысаслон.

Канава сікт, таң сіктас ем  
“Первомай” німа колхоз, қыт-  
чоң туутчомын 57 крестан-  
скөй овмөс. Ставыс таң су-  
ществујтоны, јозыс вёчоны  
ужас.

Но төдө-б мілан существуј-  
тот жылыс селсовет да сені  
председательствујтыс Кіпру-  
шев юрт? Ме ногыс најо  
міланлыс збыл олбас да уж-  
ас са төдім, а төдіні-кө, то  
сомын міланні селсоветты

сетавлөм свидкалас сөрті.  
Колі кујім во, но мілан  
сіктөң нөтчид нөшта ез туут-  
чылы кокыс ні селсовет

став страна паста мунд  
выл бөржысан закон велдім,  
а мілан сіктин да колхозын  
та күза ніном оз вёчсы. Таң  
пробстити поэтім тор, но  
коло фактін. Ферт, мың суро  
комсомолскөй организа-  
шівчө, но таң еша. Селсовет-  
лон кіподтујыс таң зев  
важнөй участок вылас оз  
төдічы.

Канава сікт віччыс сел-  
советас руководител-  
јас, 66 кујім вонаң отчыд по-  
жіб вірілділін мілан колхоз  
выл.

д. К. МАРТУШЕВ.

## Іспаніяның фашистскөј міа-тежнікјаслон төррор

Іспанскөй газета „Полі-  
тика“ („республиканскөй ле-  
во-“ партіялөн орган) јубр-  
тот, мың фашистскөй міа-теж-  
нікјасын лылдома-нін 300  
сурс мортес.

Таң лыдас оз пырны  
ибшта сіје уна лыда жерт-  
вајасыс, көдјасе війма фа-  
шистскөй авиаціјада  
артилеріјадын.

(ТАСС.)

# БОГТГОЈ ОРДЫНЫ, ЙОРТЈАС!

Колхозјасон, совхозјасон, машіно—тракторнөј станцијајасон, колхознөј төварнөј фермајасон, а сіржө вічму овмёссын вогынмунысјасон да організаторјасон Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын участвујтөм күза условіејас, кодөс вынгöдöма СССР-са СНК-ОН да ВКП(б) ЦК-ОН

Вогынмуныс колхозјаслыс, совхозјаслыс, машіно-тракторнөј станцијајаслыс, колхознөј төварнөј фермајаслыс вермёмжассо, а сіржө социалістіческой вічму овмёссын да скотвічомын вогынмунысјас да організаторјас ужлыс обраzeцјассо Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын петкодлом могоыс, Ставсојузса Вічму овмёссын Выставка-лён Комітет шую:

## I. Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын участвујтисјас

Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын участвујтисјасон вермасны лоны:

- а) колхозјас,
- б) совхозјас,
- в) машіно-тракторнөј станцијајас,
- г) колхознөј төварнөј фермајас,

д) вогынмуныс трактористјас, комбајнерјас, шабди ңешкысјас, хлопок, сахарнөј свекла, шабди-долгунец да пыш күза ңеніевөйјас, конуажас, лыстысысјас, ыжвічысјас, кукаңвічысјас, порсвічысјас, а сіржө курбог-пётка вічыс колхознікјас, мазивөдітисјас да шелководјас;

е) агрономјас, кодјас шедöдичны медвылын урожајјас, ветеринарнөј врачјас да зоотехнікјас, кодјас асланыс обслужівајтан колхозјасын да совхозјасын шедöдичны скотлыс медса вылын продуктивност; селекціонерјас, кодјас выведітісны выл јона дона сортјас да скотлыс выл јона ценнөј пörödajac, да опытнікјас, кодјас докажітісны асланыс ужён важ ценнөј сортјаслыс гырыс достоінствојас; работнікјас, кодјас шедöдичны медбур резултатјас скотос ікусственоја тыреöдом күза.

## II. Үернөвөј күлтурајас күза

Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын участвујтан право сетны колхозјаслы да совхозјаслы, кодјас үернөвөј күлтурајаслыс вылын да устојчівөј урожај вёсна тышын шедöдасны 1937-од да 1938-од војасын став плановөј көзә плошщад вылыс улын індомыс не ічотжык урожајјас:

Кіровскöj, Свердловскöj, Горковскöj, Восточно-Сібірскöj областјасса, Куйбышевскöj област, Правобережјеса, Татарскöj, Чувашскöj, Маріјскöj, Мордовскöj, Удмуртскöj, Якутскöj, Бурјато-Монголскöj, Комі АССР-јасса, Западно-Сібірскöj крајса (Кулундінскöj рајонјастөр), Краснојарскöj крајса (Хакасскöj автономнөј областтөр), далне-Восточнөј крајса да Омскöj областлён Војывицкого рајонјасса колхозјас да совхозјас, кодјас шедöдасны 1937-од да 1938-од војасын основнөј үерновөј күлтурајас став плошщад вылыс да устојчівөј урожај вёсна тышын шедöдичны 1936-од воин да шедöдасны 1937-од воин:

15 центњерье юе ещајык бид гектар вылыс, лібо кодјас основнөј үерновөј күлтурајас күза урожајност план ставнас тыртігн шедöдасны плановөј көзә плошщад вылыс улын індом күлтурајас пісің оті күлтура күза не ещајык:

Центњерөн гектарын
ярөвөј шабди күза 15
озімовөј су күза .20
ід күза . . . 17
зёр күза . . . 18
проса күза . . . 16

Установітны, мыл сijö колхозјас да совхозјаслыды, кодјас шедöдасны 1937-од да 1938-од војасын тајю шубмэн індом сөрті юе ічотжык урожајјас, Выставка вылын участвујтын ыжыдыхык право лөб бетома сijö овмёсјаслы, кодјас көлөм кык во чөжбя сетіс-

ны медса вылын урожајјас. 5 центњерье юе ещајык пыш күдељ бид гектарыю, лібо лунывса пыш күза

9 центњерье юе ещајык пыш күдељ бид гектарыю.

## VI. Картупель күза

Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын участвујтын право сетны колхозјаслы да совхозјаслы, кодјас картупеллыс вылын да устојчівөј урожај вёсна тышын шедöдичны 1936-од воин да шедöдасны 1937-од воин:

а) Белорусскöj ССР-ын, Карелскöj АССР-ын, Севернөј, Лєнінградскöj, Калінінскöj, Западнөј, Ивановскöj, Ярославскöj, Московскöj, Курскöj, Воронежскöj, Кіровскöj, Свердловскöj, Гор'ковскöj, Кіевскöj, Черніговскöj областјасын, Татарскöj да Чувашскöj АССР-јасын став плошщад вылыс шёркода 225 центњерье юе ещајык бид гектар вылыс.

## IV. Шабди күза

Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын учаSTRUјтын право сетны колхозјаслы да совхозјаслы, кодјас шабдилис вылын да устојчівөј урожај вёсна тышын шедöдичны 1936-од воин да шедöдасны 1937-од воин:

а) Белорусскöj ССР-ын, Комі АССР-ын, Севернөј, Лєнінградскöj, Калінінскöj, Западнөј, Ивановскöj, Ярославскöj да Московскöj областјасын — став плошщад вылыс шёркода 150 центњерье юе ещајык бид гектар вылыс;

б) мукод республікајасын, крајјасын да областјасын — став плошщад вылыс шёркода 150 центњерье юе ещајык бид гектар вылыс.

## VII. Пұктасјас күза

Ставсојузса Вічму овмёсса Выставка вылын учаSTRUјтын право сетны колхозјаслы да совхозјаслы, кодјас пұктасјаслыс вылын да устојчівөј урожај вёсна тышын шедöдичны 1936-од воин да шедöдасны 1937-од воин — став плошщад вылыс: капуста күза—350 центњерье не ещајык бид гектар вылыс, өгурец, томатјас да лук күза—220 центњерье не ещајык бид гектар вылыс.

Условіејаслыс помоі лоб сетіма очереднөј кімерын.

# НЕЗАБЫЧЕЙНЫЙ ЗАКОН КОЛХОЗНОЙ ЖИЗНИ

(Окончание. Начало читай на 1 стр.)

цать значение устава, только неизвестники колхозного строя могут пренебрегать этим оружием или притупить его.

К величайшему сожалению, многие партийные организации проходя право возмутительных фактов нарушают устава. Они исходят из небольшевистского положения — раз эти факты носят единичный характер, можно или не заниматься. Но так могут рассуждать люди, которые ничего не понимают в политике. Общеизвестно, что нарушение устава может явиться самой благоприятной почвой для дискредитации колхозного строя со стороны врагов. Устав затрагивает интересы миллионов людей, а там, где дело касается интересов масс, там враг спешит напакостить, стремясь вызвать недовольство трудящихся, стремясь внести разложение и упадок. Ряд фактов убеждает в том, что партийные организации еще не осознали важности твердого и неуклонного соблюдения устава, не разглядели новой формы вредительства.

История с колхозом „Новый быт“, Даниловского района, Ярославской области, служит наглядным примером вражеской деятельности. Вопреки советским законам, вопреки уставу сельскохозяйственной артели и воле колхозников, руководители Даниловского района незаконно отобрали у колхоза земли и акт на вечное пользование землей, незаконно изъяли имущество колхоза, вредительски ликвидировали колхоз. Ярославский обком, облисполком и областной прокурор, которые знали о ликвидации колхоза „Новый быт“, своим преступным бездействием фактически прикрывали руководителей Даниловского района.

Только вмешательство Совнаркома СССР и ЦК ВКП(б) пресекло эти антиколхозные и антисоветские действия. Эти грубейшие нарушения Законов СССР. Колхоз „Новый быт“ восстановлен, колхозники выплыли в море.

В Ярославской области, видимо, не привыкли считаться с советскими Законами. Только политической слепотой можно объяснить то, что вслед за Даниловским районом в Угличском районе, Ярославской области, также ликвидирован колхоз „Свобода“, как сообщалось об этом на днях в „Правде“. Угличский райисполком насильно пытался слить колхоз „Свобода“ с колхозом „Воля“, осведомившись об отказе членов колхоза „Свобода“, постановил считать выбывших из колхоза. Имущество колхоза было немедленно разбазарено, жалобы колхозников долгое время оставались без ответа.

А вот еще более возмутительный случай. В Воронеже, под самым носом областных организаций, колхоз имени 1-го мая продается со всем его движимым и недвижимым имуществом. Бандиты, прорвавшиеся к руководству колхоза, запродают его воронежским организациям, точно свою собственность, точно свою вотчину. А местные организации, сперва горпромкомбинат, затем горздравотдел, при попустительстве облисполкома, спокойно совершили сделки, не дав себе труда задуматься над незаконностью подобных действий, не став на защиту советских законов.

Такие нравы могли на- саждаться только троцкистско-правыми шпионами, в задачу которых входит разрушение колхозов путем подрыва их моц, подрыва доверия колхозного крестьянства к революционной законности.

Чего стоят, например, факты вражеской деятельности в Могилевском и ряде других районов Белоруссии, о которых сообщалось вчера в „Правде“. Здесь всячески притесняли честных колхозников, выживали их из колхозов, клали под сукно жалобы на неправильные исклю-

чения. Единоличников, которых в Белоруссии, и в частности в Могилевском районе, еще не мало, вместе того, чтобы приблизить к колхозам и облегчить им вступление в колхозы, нарочито держали в неведении о законах советской власти, о льготах колхозникам, всячески тормозили вступление в колхозы.

Практика показывает, что грубейшие нарушения устава сельскохозяйственной артели имеют место только там, где ослаблена бдительность партийных организаций, где коммунисты идут на поводу вражеских элементов. Вот почему надо с исключительным вниманием относиться к сигналам такого рода, идти последними этих сигналов и доводить дело до конца.

Устав сельскохозяйственной артели — незыблемый закон. Он требует постоянной, систематической проверки, повседневного и настойчивого осуществления, как и всякий закон советской страны. Если говорить о новых победах колхозного строительства, об успешном завершении нынешнего сельскохозяйственного года, то нет более важной задачи, чем задача строгого и неуклонного проведения Сталинского устава колхозной жизни.

Мы вступили в такую пору государственного строительства, когда соблюдение советских законов — важнейшая обязанность каждого гражданина СССР и прежде всего коммунистов. Надо сурово карать преступников, не взирая на их чины и положение, не желающих считаться с Конституцией, с законами советского государства.

Наше строительство зиждется на социалистической законности, большевики не терпят киселеборзного состояния власти. Государственная дисциплина и порядок являются необходимейшим условием дальнейших побед социализма.

## Преступник- jac

Васілій Іванович Мішарін яво кутіс вредітны „Будоновець“ колхозы. Сіё вошталіс уна гіёсјас да сбруя, доўдаліс вёявясці. А ёні організујтіс торён турун пуктём да ас бёрасыс котыртіс нёшта 7 мортбс. Щоц таёб кулацкі везјас вескаліс і міян щётавод Рассыхаев да маслозаводца діректора Михаіл Філіп'евіч Мішарін.

Колхозын турун пуктём завоўтчіс мунны лока.

Мі корам таёб преступнік-  
jac пыржо кысқыны  
кывкутёмё, а нальс пуктём турунсё мі ставнас  
отлаалам.

Ескам, мы ёсціліна  
чугысјаскод тыш нуёдома  
міянлы отсалас РајЗО.  
JUGIBD GIN.

## Советскoj спортсменјас—олімпіадаса чэмпіонјас

Антверпенын (Бельгія) август 1 лунё помагіс рабочой спартлён којмод международній олімпіада. Бельгіјаса, Іспаніјаса, Франціјаса, Саветскoj Союзса, Норвегіјаса, Англіјаса, Фінландіјаса, даніјаса да мукод страна-  
jacца рабочой спортсменјас опрэсісны логкі атлетіка куза, футбол куза, ужалом куза, сокіфіас кыпдалом куза, бокс да спортуса мукод відјас куза.

Советскoj спортсменјас олімпіада вылын бастісны уна перво месца да вочісны некымын міровой рекордјас. „Спартаклён“ футболістјас выіграйтісны футбол куза мірлыс рабочой первеиство. Сіржо наёв выіграйтісны встречајас даніјаса, Франціјаса, Іспаніјаса да Норвегіјаса футболістјаслыс. Медаўэрэ месца саветскoj спортсменјас бастісны гімнастіка, штанг, бокс да ужалом куза. Ужалом куза СССР-лён чэмпіон Гемен Боіченко вочіс выл міровой рекорд. (ТАСС).

Керчомјаса граjdанін Александр Кондр. Першыліс вошбм воjenній білеть лыддыны вынтдомбі.

Отв. редактор  
Н. П. МАКСІМОВ.  
Уп. Обліта №1546. Тираж 1050 экз.  
с. Устькулом, Кому АССР.